

VERBALE DELLA SEDUTA TELEMATICA PER LA PREDETERMINAZIONE DEI CRITERI DI VALUTAZIONE DEI TITOLI RELATIVI ALLA SELEZIONE DELLE DOMANDE PRESENTATE PER L'AFFIDAMENTO DI INCARICHI DI INSEGNAMENTO VACANTI PER L'A.A. 2026/2027 - EMANATA CON D.R. REP. N. 949 DEL 29/07/2026 - INSEGNAMENTO DI LINGUA, MEDIAZIONE E TRADUZIONE DALL'ITALIANO AL FRANCESE E DAL FRANCESE ALL'ITALIANO - CODICE U-GOV 26-008.

VERBALE N. 1
(Criteri di valutazione)

La Commissione esaminatrice della procedura sopraindicata, nominata con provvedimento della Scuola di Studi Umanistici D.P. rep. n. 3/2026 - prot. n. 247 del 01/09/2026, composta dai seguenti docenti:

- Prof.ssa Lorella MARTINELLI, Presidente - S.S.D. FRAN-01/B;
- Prof. Antonio GURRIERI, Componente - S.S.D. FRAN-01/B;
- Prof.ssa Eleonora MARZI, Componente - S.S.D. FRAN-01/B, con funzione di segretaria verbalizzante,

si insedia il giorno 07/09/2026 alle ore 12.00 al completo per via telematica, attraverso la modalità di conversazione diretta sulla piattaforma TEAMS dell'Università degli Studi "G. d'Annunzio" di Chieti-Pescara in presenza di tutti, seguita dallo scambio di posta elettronica per l'approvazione di quanto discusso, dai seguenti account riferiti ai componenti della Commissione come da elenco che segue:

Prof.ssa Lorella MARTINELLI - account Teams lorella.martinelli@unich.it

Prof. Antonio GURRIERI - account Teams antonio.gurrieri@unich.it

Prof.ssa Eleonora MARZI - account Teams eleonora.marzi@unich.it

La Commissione prende atto che, ai sensi del provvedimento di nomina, la Prof.ssa Lorella Martinelli svolge le funzioni di Presidente e la Prof.ssa Eleonora Marzi le funzioni di Segretaria verbalizzante.

La Commissione precisa che si riunisce per via telematica, mediante conversazione diretta sulla piattaforma TEAMS, alla presenza di tutti i componenti, seguita dallo scambio di posta elettronica per l'approvazione di quanto discusso, utilizzando gli account di seguito indicati:

Prof.ssa Lorella MARTINELLI - account e-mail lorella.martinelli@unich.it

Prof. Antonio GURRIERI - account e-mail antonio.gurrieri@unich.it

Prof.ssa Eleonora MARZI - account e-mail eleonora.marzi@unich.it

per predeterminare i criteri di massima e le procedure per la valutazione dei candidati.

La Commissione, richiamato il "Regolamento per lo svolgimento telematico delle sedute collegiali nelle procedure concorsuali e selettive di reclutamento del personale", pubblicato nella sezione del sito "*concorsi Gelmini*", al link https://www.unich.it/sites/default/files/reg.to_per_svolgimento_teleumatico_sedute_collegiali.pdf, giusto D.R. n. 953 del 2022 - prot. n. 43861 del 16/06/2022, stabilisce che tutte le riunioni del concorso saranno tenute in via telematica.

La Commissione prende visione del decreto rettorale n. 949/2026 del 29/07/2026 con il quale è stata indetta la procedura selettiva indicata in epigrafe e del Regolamento per il conferimento di contratti per attività di insegnamento e didattica integrativa ai sensi dell'art. 23 della L. 30 dicembre 2010 n. 240, emanato con D.R. n. 190-2022-prot. n. 10293 dell'11 febbraio 2022.

La riunione telematica si sviluppa nel modo seguente: i Commissari, tramite collegamento sincrono si scambiano informazioni ed opinioni in conversazione diretta, al fine di addivenire alla decisione finale che si andrà formando progressivamente con il concorso contemporaneo di tutti i componenti della Commissione. Lo scambio della documentazione (es.: verbale in bozza) potrà avvenire tramite e-mail personale dei

Commissari. Di quanto sopra, sarà dato atto da parte del Segretario verbalizzante che provvederà alla stesura dei verbali.

La Commissione dichiara che non sussistono situazioni di incompatibilità di cui agli artt. 51 e 52 c.p.c. e di assenza di conflitto di interessi tra i suoi membri.

La Commissione determina nella presente seduta i criteri e i parametri con i quali sarà effettuata la valutazione dei candidati.

La Commissione, in base al vigente Regolamento di cui al D.R. n. 190-2022-prot. n. 10293 dell'11 febbraio 2022, procede a stabilire la graduazione del punteggio massimo da attribuire alla valutazione comparativa basata sui titoli presentati dai candidati, ed in base all'art. 4 del Bando che prevede che le domande relative all'insegnamento siano valutate in base ai seguenti criteri, procede a stabilire i punteggi secondo il seguente schema:

Elementi di valutazione	Punteggio massimo attribuibile
a) Produzione scientifica	25
b) Pregresse esperienze didattiche	30
c) Titoli di formazione <i>post-lauream</i> (con punteggio maggiore attribuito al possesso del titolo di dottore di ricerca/specializzazione medica/abilitazione scientifica ex art. 16 L. 240/2010 - c. 1 - dottorato di ricerca attinente - dottorato di ricerca non attinente - c. 2 - specializzazione medica attinente - specializzazione medica non attinente - c. 3 - soggiorni di studio in Italia o all'estero attinenti - soggiorni di studio in Italia o all'estero non attinenti - c. 4 - tirocini o borse di studio attinenti - tirocini o borse di studio non attinenti - c. 5 - abilitazione scientifica ex art. 16 L. 240/2010 attinente - abilitazione scientifica ex art. 16 L. 240/2010 non attinente - c. 6 - corsi di perfezionamento <i>post-lauream</i> conseguiti in Italia attinenti - corsi di perfezionamento <i>post-lauream</i> conseguiti in Italia non attinenti - corsi di perfezionamento <i>post-lauream</i> conseguiti all'estero attinenti - corsi di perfezionamento <i>post-lauream</i> conseguiti all'estero non attinenti - master <i>post-lauream</i> conseguiti in Italia attinenti - master <i>post-lauream</i> conseguiti in Italia non attinenti - master <i>post-lauream</i> conseguiti all'estero attinenti - master <i>post-lauream</i> conseguiti all'estero non attinenti - c.7 - altri titoli <i>post-lauream</i> attinenti - altri titoli <i>post-lauream</i> non attinenti	15
d) Attività di ricerca	15
e) Attività professionale	5
f) Periodo di iscrizione ad albi professionali	5
g) Attività di servizio	5
TOTALE PUNTEGGIO	Tot. 100

Con riferimento alla possibilità di procedere all'effettuazione del colloquio per la procedura in oggetto, la Commissione stabilisce:

- o di non procedere a colloquio;

Verificato che nella procedura selettiva indicata in oggetto è previsto che, qualora sia ritenuto necessario, al fine di garantire un adeguato livello delle attività didattiche, la Commissione ha la facoltà di inserire un limite minimo di punteggio che dovrà essere raggiunto per poter essere inserito nella graduatoria, pertanto la Commissione stabilisce che:

- o non è applicato alcun limite minimo di punteggio.

La Commissione, al fine di operare una puntuale valutazione comparativa dei curricula, all'interno di ogni elemento di valutazione stabilisce un'ulteriore ripartizione assegnando ad ogni parametro un valore massimo

come nella tabella di seguito riportata.

ELEMENTI DI VALUTAZIONE E RELATIVI SUB PARAMETRI

a) Produzione scientifica le pubblicazioni presentate saranno valutate tenuto conto dei seguenti parametri: originalità, innovatività, rigore metodologico, rilevanza di ciascuna pubblicazione scientifica, congruenza di ciascuna pubblicazione con il settore scientifico disciplinare per il quale è bandita la selezione, rilevanza scientifica della collocazione editoriale di ciascuna pubblicazione e sua diffusione all'interno della comunità scientifica, determinazione analitica, anche sulla base di criteri riconosciuti nella comunità scientifica internazionale di riferimento, dell'apporto individuale del candidato nel caso di partecipazione del medesimo a lavori in collaborazione¹. L'attribuzione dei punti relativa a ciascuna pubblicazione seguirà la seguente scala di valori: 0 insufficiente = inteso come segue: non si evidenziano elementi minimi; 0,5 appena sufficiente = inteso come segue: si rilevano elementi minimi; 1 sufficiente = inteso come segue: sussistono elementi appena adeguati; 1,5 discreto = inteso come segue: sussistono elementi adeguati; 2 buono = inteso come segue: sussistono elementi rilevanti; 2,5 ottimo = inteso come segue: sussistono elementi rilevanti e soddisfacenti; 3 eccellente = inteso come segue: sussistono elementi molto rilevanti e molto soddisfacenti; Al fine di valutare l'apporto di ciascun candidato, la Commissione stabilisce che saranno valutabili solo pubblicazioni scientifiche nelle quali l'apporto del candidato sia <u>enucleabile e distinguibile</u>.	Punteggio attribuito Fino ad un massimo di punti 25
b) Pregresse esperienze didattiche b. 1 - pregresse esperienze didattiche attinenti b. 2 - pregresse esperienze didattiche non attinenti b. 3 - durata pregresse esperienze didattiche attinenti b. 4 - durata pregresse esperienze didattiche non attinenti CRITERIO: punti 1 per esperienze didattiche attinenti; punti 0,5 per esperienze didattiche non attinenti; punti 1 per ogni anno di esperienza didattica attinente; punti 0,5 per ogni anno di esperienza didattica non attinente.	Punteggio attribuito Fino ad un massimo di punti 30
c) Titoli formazione post-lauream c. 1 – titolo di dottore di ricerca conseguito in Italia o titolo equivalente conseguito all'estero attinente – titolo di dottore di ricerca conseguito in Italia o titolo equivalente conseguito all'estero non attinente c. 2 - specializzazione medica attinente - specializzazione medica non attinente c. 3 - soggiorni studio in Italia attinenti - soggiorni studio in Italia non attinenti soggiorni studio all'estero attinenti - soggiorni studio all'estero non attinenti c. 4 - tirocini o borse studio attinenti - tirocini o borse studio non attinenti c. 5 - abilitazione scientifica ex art. 16 L. 240/2010 attinente - abilitazione scientifica ex art. 16 L. 240/2010 non attinente c. 6 - corsi di perfezionamento post-lauream conseguiti in Italia attinenti - corsi di perfezionamento post-lauream conseguiti in Italia non attinenti - corsi di perfezionamento post-lauream conseguiti all'estero attinenti - corsi di perfezionamento post-lauream conseguiti all'estero non attinenti - master post-lauream conseguiti in Italia attinenti - master post-lauream conseguiti in Italia non attinenti - master post-lauream conseguiti all'estero attinenti - master post-lauream conseguiti all'estero non attinenti c.7 - altri titoli post-lauream attinenti	Punteggio attribuito Fino ad un massimo di punti 15

¹ Gli elementi si intendono definiti come segue:

- originalità definita come contributo fornito al progresso scientifico con apporti culturali specifici da parte del candidato;

- altri titoli post-lauream non attinenti CRITERIO: punti 5 per titolo di dottore di ricerca o equivalente conseguito attinente; punti 2 per titolo di dottore di ricerca o equivalente conseguito non attinente; punti 5 per specializzazione medica attinente; punti 2 per specializzazione medica non attinente; punti 1 per ogni anno di soggiorno studio in Italia attinente; punti 0,5 per ogni anno di soggiorno studio in Italia non attinente; punti 1 per ogni anno di soggiorno studio all'estero attinente; punti 0,5 per ogni anno di soggiorno studio all'estero non attinente; punti 1 per ogni anno di borsa studio o tirocinio attinente; punti 0,5 ogni anno di borsa studio o tirocinio non attinente; punti 0,5 per borsa studio o tirocinio inferiore all'anno attinente; punti 1 per ogni corso di durata almeno annuale per corso di perfezionamento in Italia o all'estero attinente; punti 0,5 per ogni corso di durata almeno annuale per corso di perfezionamento in Italia o all'estero non attinente; punti 1 per ogni corso di durata almeno annuale per master in Italia o all'estero attinente; punti 0,5 per ogni corso di durata almeno annuale per master in Italia o all'estero non attinente; punti 5 per abilitazione scientifica attinente; punti 2 per abilitazione scientifica non attinente; punti 1 per ciascun altro titolo post-lauream attinente; punti 0,5 per ciascun altro titolo post-lauream non attinente.	
d) Attività di ricerca (documentata attività di ricerca presso soggetti pubblici o privati con contratti, borse di studio o incarichi sia in Italia o all'Estero) CRITERIO: punti 1 per ogni anno di assegno di ricerca o attività di collaborazione alla ricerca attinente svolta in Italia o all'estero; punti 0,5 per ogni anno di assegno di ricerca o attività di collaborazione alla ricerca non attinente svolta in Italia o all'estero	Punteggio attribuito Fino ad un massimo di punti 15
e) Attività professionale e. 1 - attività professionale attinente e durata e. 2 - attività professionale non attinente e durata CRITERIO: punti 1 per ogni anno di attività professionale attinente; punti 0,5 per anno di attività professionale non attinente; punti 0,5 per attività professionale attinente di durata inferiore all'anno	Punteggio attribuito Fino ad un massimo di punti 5
f) Periodo di iscrizione ad albi professionali f. 1 - iscrizione ad albi professionali e durata dell'attività professionale CRITERIO: punti 1 per ogni anno di iscrizione all'albo professionale	Punteggio attribuito Fino ad un massimo di punti 5
g) Attività di servizio g. 1 - attività di servizio attinente e durata g. 2 - attività di servizio non attinente e durata CRITERIO: punti 1 per ogni anno di servizio attinente; punti 0,5 per anno di servizio non attinente.	Punteggio attribuito Fino ad un massimo di punti 5

La Segretaria invia il verbale sin qui redatto a mezzo posta elettronica agli altri commissari. Dopo ampia discussione collegiale, i commissari predeterminano i criteri della valutazione come contenuti nel presente verbale.

I Commissari rendono per e-mail apposita dichiarazione di approvazione dei criteri concordati.

Tutte le dichiarazioni inviate dai Commissari al Segretario si allegano al presente verbale.

Il presente verbale viene redatto, letto e sottoscritto con dichiarazione di formale sottoscrizione per via telematica dalla Commissione, inviato per posta elettronica all'indirizzo doc@unich.it al Responsabile del Procedimento.

La Commissione decide di riconvocarsi secondo il seguente calendario:

il giorno 21/09/2026 alle ore 12.00 in seduta telematica per la valutazione delle domande dei candidati, con attribuzione del punteggio e la formulazione della graduatoria.

La seduta è tolta alle ore 13.00.

Letto, approvato e sottoscritto.

LA COMMISSIONE:

Prof.ssa Lorella MARTINELLI (Presidente)

Prof. Antonio GURRIERI (Componente)

Prof.ssa Eleonora MARZI (Componente - Segretaria)

